



LCIE

# NOTIFICATION D'ASSURANCE QUALITE DE PRODUCTION

## PRODUCTION QUALITY ASSURANCE NOTIFICATION



1 Version : 06

LCIE 11 ATEX Q 4006

Issue : 06

Directive 2014/34/UE

Directive 2014/34/EU

2 Appareils ou Systèmes de Protection ou Composants listés dans l'annexe incluse à cette notification.

Equipment or Protective Systems or Components as listed in the schedule attached to this notification.

3 Fabricant :

Manufacturer :

**RUÈGER SA**

4 Adresse :

Address :

Chemin de Mongevon 9  
CH-1023 CRISSIER  
SUISSE

5 Lieu(x) de fabrication listé(s) dans l'annexe incluse à cette notification.

Manufacturing location(s) as listed in the schedule attached to this notification.

6 Le LCIE, Organisme Notifié sous la référence 0081 conformément à l'article 17 de la directive 2014/34/UE du Parlement européen et du Conseil du 26 février 2014, notifie au fabricant que le système qualité de production satisfait à l'Annexe IV de la directive.

LCIE, Notified Body number 0081 in accordance with article 17 of the Directive 2014/34/EU of the European Parliament and the Council of 26 February 2014 notifies to the manufacturer that the production quality system complies with annex IV of the Directive.

Ce système qualité conforme à l'Annexe IV de la Directive, satisfait de plus aux exigences de l'Annexe VII, Assurance Qualité du Produit, et de la norme EN ISO/IEC 80079-34:2020. Accréditation Cofrac Certification de Produits et Services, n°5-0014. Portée disponible sur [www.cofrac.fr](http://www.cofrac.fr).

This quality system in compliance with Annex IV of the Directive also meets the requirements of Annex VII, Product Quality Assurance, and EN ISO/IEC 80079-34:2020. Cofrac Accreditation Product and Services Certification n°5-0014. Scope available on [www.cofrac.fr](http://www.cofrac.fr).

7 Cette notification est fondée sur le(s) rapport(s) d'audit :

This notification is based on audit report(s):

169057-756046

Cette notification peut être retirée si le fabricant ne satisfait plus aux prescriptions de l'Annexe IV. Le maintien de cette notification est subordonné aux résultats des évaluations périodiques annuelles.

This notification can be withdrawn if the manufacturer no longer satisfies to the requirements of Annex IV. Results of periodical re-assessment of the quality system are a part of this notification.

8 Ce document est valable jusqu'au :

This document is valid until :

2023/11/19

Cette notification peut être retirée si le fabricant ne satisfait pas à la surveillance de l'assurance qualité de production.

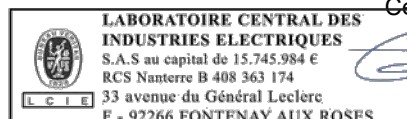
This notification can be withdrawn if the manufacturer does not satisfy the production quality assurance surveillance.

9 Conformément à l'article 16.3 de la directive 2014/34/UE le marquage CE doit être suivi numéro d'identification 0081 du LCIE identifiant l'organisme notifié qui intervient dans les phases de contrôle de la production.

According to Article 16.3 of the Directive 2014/34/EU the CE mark shall be followed by the LCIE identification Number 0081 identifying the notified body involved in the production control stage.

Fontenay-aux-Roses, le 19 février 2021

Responsable de Certification



Certification Officer

Julien Gauthier

Seul le texte en français peut engager la responsabilité du LCIE. Ce document ne peut être reproduit que dans son intégralité, sans aucune modification. Il est établi en accord avec le référentiel de certification ATEX du LCIE. The LCIE's liability applies only on the French text. This document may only be reproduced in its entirety and without any change. It is issued in accordance with LCIE's [ATEX Certification Rules](#).  
CERT-ATEX-FORM 07 Rev. 04

Page 1 of 2

LCIE

Laboratoire Central des Industries Electriques  
Une société de Bureau Veritas

33 Avenue du Général Leclerc  
92260 Fontenay-aux-Roses  
FRANCE

WWW.LCIE.FR

1 Version : 06

### LCIE 11 ATEX Q 4006

Issue : 06

10 **LISTE DES ATTESTATIONS D'EXAMEN CE / UE DE TYPE COUVERTES**

**LIST OF EC / EU TYPE EXAMINATION CERTIFICATES COVERED**

Item	Produit <i>Product</i>	Mode de protection <i>Protection mode</i>	Attestation d'examen CE / UE de type <i>EC / EU type examination certificate</i>	Lieu(x) de fabrication <i>Manufacturing location(s)</i>
1	Sonde de température <i>Temperature sensor</i>	e	LCIE 01 ATEX 6032 X	A
2	Sonde de température <i>Temperature sensor</i>	d	LCIE 02 ATEX 6138 X	A
3	Sonde de température <i>Temperature sensor</i>	ia/ib	LCIE 02 ATEX 6139 X	A
4	Sonde de température <i>Temperature sensor</i> Type : S81	e / tb	LCIE 18 ATEX 3015 X	A

11 **LIEU(X) DE FABRICATION**

**MANUFACTURING LOCATION(S)**

Item	Nom <i>Name</i>	Adresse <i>Address</i>
A	<b>RUÈGER SA</b>	Chemin de Mongevon 9 CH-1023 CRISSIER SUISSE

12 **DETAILS DES MODIFICATIONS**

**DETAILS OF CHANGES**

Version 06 : Renouvellement et nouvelle forme du document.

Issue 06 : Renewal and new document template.

Version 05 : Audit de surveillance.  
2020/04/14

Issue 05 : Surveillance audit.

Version 04 : Surveillance.  
2019/02/08 Ajout attestation LCIE 18 ATEX 3015 X

Issue 04 : Surveillance.  
Add of the certificate LCIE 18 ATEX 3015 X

Version 03 : Renouvellement.  
2017/11/20

Issue 03 : Renewal.

Version 02 : Surveillance et nouvelle forme du document.  
2017/06/22

Issue 02 : Surveillance and new document template.

Version 01 : Surveillance.  
2016/03/03

Issue 01 : Surveillance.

Version 00 : Renouvellement et nouvelle forme du document.  
2014/12/15

Issue 00 : Renewal and new document template.

Seul le texte en français peut engager la responsabilité du LCIE. Ce document ne peut être reproduit que dans son intégralité, sans aucune modification. Il est établi en accord avec le [référentiel de certification ATEX](#) du LCIE. *The LCIE's liability applies only on the French text. This document may only be reproduced in its entirety and without any change. It is issued in accordance with LCIE's [ATEX Certification Rules](#).*  
CERT-ATEX-FORM 07 Rev. 04

Page 2 of 2